

- Kelleher, Hon. James—Cont.**  
 Correctional Service of Canada—*Cont.*  
 Staff, 23:28  
 National Parole Board, Official Languages Act compliance, 23:10  
 Official Languages Commissioner report, 1986, 23:5-22, 25-47, 49  
 Penitentiaries  
 Francophone inmates outside Quebec, 23:17, 46-7  
 Language of service, 23:38-9  
 Lawyers, 23:9  
 New Brunswick, 23:46-7  
 Psychiatric/medical staff, 23:9, 45-6  
 References  
 Responsibilities, 23:4  
 See also Canadian Security Intelligence Service—Official Languages Act compliance; Royal Canadian Mounted Police—Francophone participation rate  
 Royal Canadian Mounted Police  
 Bilingualism bonus system, 23:20  
 Francophone participation rate, 23:8, 11-2  
 Language training, 23:9, 13, 20-2, 29-30, 35  
 Official Languages Act compliance, 23:5, 10-1, 16  
 Recruitment practices, 23:30  
 Training centres, 23:31-2  
 Unit bilingual complement, 23:8  
 Solicitor General's Department  
 Bilingualism requirements, 23:10  
 Official Languages Act compliance, 23:33, 37-40, 43
- Kennedy, William (Canada Post Corporation)**  
 Official Languages Commissioner report, 1985, 6:3, 14, 16, 19, 23, 33-4
- Kilgour, David (PC—Edmonton—Strathcona; Parliamentary Secretary to Minister of Transport)**  
 Canadian Security Intelligence Service, 23:29  
 Courts, 10:30  
 Justice Department, 10:29  
 Official Languages Commissioner reports  
 1985, 2:31-3; 4:25-6; 10:28-30, 40-1  
 1986, 23:29-30  
 Procedure and Committee business  
 Agenda and procedure subcommittee, 1:19  
 Budget, M. (Gauthier), 10:40  
 Joint Vice-Chairmen, 1:16  
 M., 1:15  
 Organization meeting, 1:13, 15-6, 19  
 Royal Canadian Mounted Police, 2:31-2; 4:25-6; 23:29-30
- Kindy, Alex (PC—Calgary East; Joint Vice-Chairman)**  
 National Revenue Department, 26:23  
 Official Languages Commissioner report, 1986, 24:39-42; 26:22-4  
 Olympic Winter Games, 1988, Calgary, Alta., 24:40-2  
 Procedure and Committee business  
 Business meetings, 27:45; 30:12  
 Information, 26:24  
 Joint Chairmen, M. (Wood), 27:45  
 Questioning of witnesses, 24:39; 26:22  
 Witnesses, M. (Allmand), 30:12
- King, Frank W. see Olympic Winter Games, 1988, Calgary, Alta.—Television coverage**
- Kingston, Ont. see Military colleges; Penitentiaries—Language of service**
- Kinsman, Jeremy (Communications Department)**  
 Official Languages Commissioner report, 1985, 3:3, 28-9, 38, 41-2
- Kroeger, Arthur (Energy, Mines and Resources Department)**  
 Official Languages Commissioner report, 1985, 1:12, 36-46, 48-50, 52-8, 60-2, 66
- Labelle, Huguette (Public Service Commission)**  
 Official Languages Commissioner report, 1986, 13:3, 6-7, 11-5, 17-23, 25-8, 30-3, 38, 40
- Labelle, Jean-Marc (Consumer and Corporate Affairs Department)**  
 Official Languages Commissioner report, 1986, 29:3, 10-1, 14-5, 17-20, 22-3, 26-31  
 References see Consumer and Corporate Affairs Department
- Labelling**  
 Bilingual, free trade agreement implications, Consumer and Corporate Affairs Department regulations, 29:11-2
- Labour Code see Canada Labour Code**
- Labour unions see Collective bargaining; Marine Atlantic Inc.—Staffing, Bilingual positions**
- Lacombe, Trefflé (Public Service Commission)**  
 Official Languages Commissioner report, 1986, 13:3, 7-10, 15-7, 19, 24-5, 29-30, 35-6, 38
- Ladouceur, Fernand (PC—Labelle)**  
 Official Languages Commissioner report, 1985, 4:20
- Lagassé, J.A.D. (Royal Canadian Mounted Police)**  
 Official Languages Commissioner report, 1985, 4:3, 31-2
- Lalonde, Robert (Canada Post Corporation)**  
 Official Languages Commissioner report, 1985, 6:3, 19-20, 32-4
- Lander, Donald (Canada Post Corporation)**  
 Official Languages Commissioner report, 1985, 6:3, 6-7, 26, 34
- Language in Society see Official Languages Commissioner Office—Publication**
- Language rights**  
 Canadian Charter of Rights and Freedoms, Official Languages Act, recognizing, 3:5-6  
 Government departments, crown corporations, respecting, 3:5-6
- Language testing see Canada Post Corporation—Language training/testing; Communications Department; Marine Atlantic Inc.; Treasury Board**
- Language training**  
 Programs, federal budget share, 14:26  
 See also Air Canada—Staff; Communications Department; Consumer and Corporate Affairs Department—Staff; Energy, Mines and Resources Department—Francophone participation rate; National Revenue Department—Staff; Official Languages Act—Amending; Royal Canadian Mounted Police; Treasury Board